

QUADERNO N. 73

Anno: 1439

Nota paleografica

Il manoscritto si presenta in buono stato di conservazione, nonostante alcune macchie di umidità sui margini esterni delle prime carte. Il quaderno, cartaceo, appartiene alla confraternita di Santa Maria dei Battuti di Cividale con annotazioni per l'anno 1439, misura mm. 230 x 300 e si compone di 47 carte non numerate. La legatura è stata eseguita con spago sottile a due capi ritorti e due tasselli di rinforzo in cuoio sul dorso. La coperta è in pergamena con risvolto presente nel piatto inferiore. Le carte sono state numerate in sede di trascrizione, con l'indicazione del *recto* e del *verso*, segnati rispettivamente con *r* e *v*. Le carte 6-9, 25v, 29v, 31v e 46v-47; le prime cinque carte, in latino, non sono oggetto di trascrizione.

Il registro è stato compilato sotto la cameraria di Giacomo Quaglian e Pietro Stoch. La scrittura è una corsiva documentaria dal tratto regolare. Il registro raccoglie le annotazioni delle entrate e delle spese secondo uno schema predefinito. La prima parte comprende la registrazione degli affitti e dei livelli percepiti, ordinati per località, e delle altre entrate; possono comparire annotazioni di mani diverse per le somme effettivamente riscosse. Le somme del dovuto, segnate in fondo alla pagina, sono solitamente in latino. Nella seconda parte del registro sono annotate le uscite.

Non si notano significative differenze nell'uso dei segni abbreviativi, nonostante la presenza di più mani: il segno tironiano per *con*; le *notae iuris p* con l'asta tagliata per *per*, con tratto sovrascritto per *pre*, con l'occhiello caudato per *pro*; il trattino sovrascritto per la nasale e la lineetta ondulata per la *r*, la *s* tagliata per *ser*. Frequenti sono infine i troncamenti e le contrazioni di parole. Molte le abbreviazioni che si riferiscono a unità monetarie e di misura come ad esempio: *ss./s./sol.* per *soldi*; *mar./m.* per *marcha/as/is*; *den.* per *denar/i*; *l./libr.* per *lira*; *pic.* per *piccoli*; *fort.* per *fortoni*; *st.* per *staio/staia*; *pes./pex./pix.* per *pesonali*; *o.* per *ovi*. Altre abbreviazioni regolari sono *it.* per *item*, *s./s.a/s.ma* per *suma* e *r.* per *recevey*, *r.ti/r.torum* per *recepti/receptorum*; *fru.to/fru.ti* per *frumento*. Il pronome relativo è sempre *ch* con segno di abbreviazione, reso *chi*.

Il cameraro utilizza la *z* e la *ç* e si trovano anche lettere doppie. La *u* e la *v*, rappresentate da un unico grafema con due allografi, sono distinte secondo l'uso moderno. La numerazione è espressa generalmente in cifre romane, anche con lettere in apice; meno frequenti sono i numeri arabi. La quantità di 'mezzo', 'mezza' viene indicata con il segno "÷".

coperta	M^o iiij^c xxxviiiij^{or} Questo è lo quaderno dela entrada de Madona Santa Maria de Civald Austria zoè dela fradaglia rezuda e governada per Iachom Quaglian chameraro e maistro Piero Stoch sagristano sotto el rezemento del nobil e discreti homeni ser Antoni di Pup priol e di Nicolau de Remanzàs sottopriul in lo sovradetto millesimo 1438 Ser Zane
cc. 1-5	in latino
cc. 6-9	bianche
c. 10r	Ieshus Aquì se comenza la entrada dela fradaglia de Madona Senta Maria deli Batude de Civald de Austria rezuda e gover- nada per li circumspecti signori ser Antonio de Ugelmin priul e de ser Niculau de Ramanzàs sotto priul e per < io > mi Iacomo Quaglian e per maistro Piero Stoch camerari dela dicta fradaglia intel anno del m^o cccc^o xxxviiiij^{or} adie de fev[r]ar e su in questo quaderno mi Iacomo chameraro si scriverò tuto quello che io receverò et tuto quello che spenderò per nomi dela dicta fradaglia In Borgo de Ponte Maistro Çuane lanar in lù de maistro Gasper marangon e in lù de Martin del Hont per un teren puest in la contrado di Sent Lacer solvit furmenti st. j^o vini qg. j^o r. vini conzo j Maistro Çuan Chiancian per uno braido puesto alant a Sent Ponteleon in la qual el habito solvit furmenti st. iiij^{or} ÷ r. forment st. iiij^{or} ÷ vini qg. iiij^{or} ÷ r. vino conzo iiij^{or} ÷ de veteri conzo ÷ Iacum Chulùs in lù de Ponteleon e in lù degl hereç di Chu- culin e de Nichulùs de Tramiç per uno chiaso e per un ba- iarç puest in Tramiç solvit furmenti st. ij S.a fru.ti r.ti st. iiij^{or} pex. ij S. fru.ti r.ti de veteris st. 0 S. vini r. capit qg. v ÷ S. vini r.ti de veteri qg. ÷
c. 10v	Mestri Martin Nasiç per la chiaso in la qual el habito solvit furmenti st. j^o In Griglons

Ser Nani de Pisa per una braida puesto in Griglons pagà | forment st. iij r. forment
st. iij | vino < co. > conzi iij r. vino conzi iij

In Purgesim

Çuan Simuel per vigor d-un testament fat per Iachum | Pontel solvit | forment st. j^o
r. forment st. j^o

In Mirdirul

Çenon Traffigo per un teren ch-el habito cun lù e cum | fù lasat per mestri
Benvegnut solvit | forment st. ij r. forment st. ij | vini qg. iij r. vino conzi iij |
galline cum ovi ij. Item r. vino conzo j^o el qual el doveva dar [...]go | fo imprestado
Item lu det Zenon paio per una selva puesta in Malbiargio | in lù chu si pridichio
quant chu ven la fradagla de Sento | Maria de Mont solvit | den. xxiiij^{or}
S.a fru.ti r. st. vj | S. vino r.ti capit conzi vj | S. vino r. < sora > devida capit qg. ij

c.11r

In Gaglianoⁱ

Mestri Nichulau oresim in lù di Stieffin Vinturo di Toglian | soro gli bens chi forin
de Zanin di Trasor solvit | furmenti st. j^o ÷ r. forment st. j^o ÷ | favo st. ÷ r. favo st.
÷

Brido moglì che fo de Iachum de Brido per un mieç chiamp | lu qual fo de Spirit
puest in Valançan solvit | furment st. ÷ r. forment pex. j^o

Iust di Sent Çorç per un sidin lu qual tignevo Viç solvit | furmenti st. iij r. forment
st. iij | vini qg. iij r. vino conzi iij

Çuan figl Iachum Travers per uno chianivo chi è in la zento | di Gieglian per uno
roncho puest in Gieglian solvit | furmenti st. ÷ r. forment st. ÷ r. de veteri for. st. ÷

Çuan Çiz per doy bochons di chiaro puest in Gieglian | solvitⁱⁱ | formenti st. j^o r.

forment st. ÷ | defalcat st. ÷ | nota chi achest st. di forment si partin in pan in la |
fradaglio per l-animo di dono Margaret di Pinçanⁱⁱ

S.a fru.ti r. capit st. v pex. iiij^{or} | S. fru.ti de veteri r. capit st. ÷ | S. vini r. capit qg.
iij

ⁱ vergato Gugliano

ⁱⁱ *M^o iiij^c xxxviiij | nota como de questo anno in là | el diè pagar forme[n]to st. ÷ | comenzerà a
pagar m^o | iiij^c xxxviiij^{or} aggiunto sul margine destro*

c. 11v

In Gaglian

Çuan Prach per uno vignio puesto in la mont daür gli | rimic di Gieglan la qual
vigno paglio a Pret di Vidrant | den. xl ed al custot den. viij chi lu det Çuan paio
per dut | la fiesto di sent Michel | soldi marcha ÷ r. sora de ficto vechio sol. xl
Filip di Vernart in pit di Toni chi fo figl del Ros per | una vignia puesto su la mont
di Gieglan solvit | soldi xx r. sol. xx

In Iplis

Domeni ziner Fosch per uno maso in lu qual el habito | cum lù e cum fù lasat per
dona Zanula ala fradaglia solvit | forment st. iiij^{or} st. forment st. iiij^{or} | avena st. ij
avena st. j^o pex. j^o | millei st. ij | vini qg. iiij^{or} r. vini qg. iiij^{or} | lens chier j^o r. lens
caro j^o | spadula j^a r. spalla j^a | galline cum ovi ij r. galini ij

Palamides figl che fo de Lenart delo Blanchio per uno las | chi lasà la Blanchio
soro uno can- | po pue[s]t dongio Iplis solvit ollei libr. j^a

S.a fru.ti r.ti capit st. iiij^{or} | S.a avene r.te capit st. j^o pex. j^o | S.a vini r.ti capit qg.
iiij^{or} | S.a spatularum r. capit spatula j^a | S.a galline r. capit galline iiij | S. soldorum
r.torum capit st. xx | S.a soldorum r.torum < de vetere > capit st. xl | S. legn[i]s r.
caro j^o

c. 12r

In Iamnich di Craugl

Orlant in pit di Cristoful di Iamnich per uno mas | lasat per Spirit ala fradaglio
solvit | frumenti st. iiij^{or} r. forment st. iiij pex. v | avene st. iiij^{or} r. avena st. iiij pex.
iiij^{or} | millei st. iiij^{or} r. millei st. iiij^{or}

In Viarso

Martin figl chi fo Stolf per uno sidin puest in Viarso | lasat per dona Zanula solvit
| furmentj st. ij r. forment st. ij | avena st. ij r. forment st. j^o sora l-avena | millej st.
j^o | galline j^a

Titùs figl Baldin per uno teren lasat per | Marchuço bechar solvit | furmenti st. v r.
forment st. v | avena st. v r. sora l-avena forment st. ij | millei st. ij

Nota che lu det Titùsⁱ dè dar facta raxon cun luy como | apar in lu quaderno dela
cameraria de Antonio Fulzito | zoè nel m^o cccc^o xxxviiij resta a dar marche de sol.
vj ÷ sol. xvj | e meglio st. vj

S. fru.ti r.ti capit st. xiiij pix. v | S. avene r.ti capit st. iiij pex. iiij | S. milley r. capit
st. iiij ÷

ⁱ vergato *detu Tutus*

c. 12v

In Sento Maria del Çorno

Gialuç chi sta in ... per un teren chi lasà Manso pagà | den. viij r. den. viij

In Sent Pieri oltro Lusing

Maur in lù di Grior per uno teren lu qual fo de | Çuanut lasat per dona Zanula ala

fradaglia pagà | forment st. v r. forment st. v | avena st. iiij^{or} r. avena st. iiij^{or}

Nota che lu det Maur apaio per lu vin e per lu | agnel e per lis gallinis pagà | soldi

libr. viiiij^{or}

S. fru.ti recepti capit st. v | S. avene r. capit st. iiij^{or} | S. r. soldorum r. viiiij^{or} picul

iiij^{or}

c. 13r

In Sent Stiefin di Flumisiel

Fosch di Flumisiel pagà | furmenti st. iij | millei st. j^o | vini qg. iij | pustota

Çuan de Herman de Flumisiel pagà | den. xxxij | pustota

Çuan de Flumisiel pagà | furmenti st. iiij^{or} | avena st. iiij^{or} | millei st. iiij^{or} | pustota

Nota e sepis chi achest fit di chest mas | va agl fraris di Sent Francesch

Çuanut de Flumisel pagà | den. xxviiiij^{or} | pustota

In Viglès

Mic[u]lau in lù di Iuri det Zorç per uno braido | puesto in Viglès pagà | forment st.

iiij^{or} | vini qg. v | pustota

Item Lovàs de Viarso pagà in tuto | per questo maso de Viglès mar. ij de sol.

c. 13v

In Iagnech di Sclavons

Marin chi fo de Chianal de Iudri in lù de Abit per un | teren lasat per ser Ulvin de

Chianùs pagà | forment st. ij ÷ r. forment st. ij ÷ | avena st. ij r. avena st. j pex. iiij^{or}

÷

El detto Marin dè | dar como apar | in quaderno dela | cameraria de Antonio |

Fulzit marcha j^a e sol. j^o | fo nel m^o cccc xxxviiij

Per servisi | avena pes. j^o

A sent Quarin | den. x r. den. x

A sent Luring | den. xviiij r. den. xviiij | polleç ij

A sent Martin | denari x r. den. x | pioris ij r. per ly piory l. iiij^{or} de ss.

A sento Mario de Chiandelis | den. x r. den. x

Ad insevri | gallo j^o | galline cum ovi v r. galline v

A Pascho | agnel j^o | çochul j^o r. çochul j^o | poleç j^o

S. for.ti r.ti capit st. ij ÷ | S. avene capit st. j^o pex. iiij^{or} ÷ | S. den. r.torum capit l. vj
ss. xvj | S. galline r.te capit v | S. edorum r.torum capit edum unum

c. 14r

In Iagnech di Sclavons

Luches in lù di Perat pagà | furmenti st. ij r. form.to st. ij | avena st. ij r. avena st. ij
Per sirvisi | avena pes. ij | galline cum ovi v r. galline v

A sent Quarin | den. viij r. den. viij

A sent Martin | den. xvj r. den. xvj

A sent Luring | den. xvj r. den. xvj

A sento Mario di Chiandelis | den. xiiij r. den. xiiij

Ad insevri | gallina j^a

A Pascho | çochul j^o r. çochul j^o | pioro j^o ÷ r. sol. lx per lo fito dela pegora [e mez]
| poleço j^o

S.a fru.ti r.ti capit st. ij | S.a avene r.ti capit st. ij | S. den. r.torum capit j^o st. vj st. j
pic. x | S. galline r.te capit v | S. edorum r. capit edum unum

c. 14v

La entrada delg mulins oltro Lusing

Michel mulinar di Sent Chiantiam per gli mulins puestgh oltro | Lusing pagà ogni
anno marche de sol. xxvj e co- | menzà lu tiarmit adì ij de luyo e debo pagar de |
quatri in quatri mes lu det fit. E sta siuritat | e principal pagadors mestri Lenart
caligar de | Monfalchon e de Çuan de Pieris e de questo è carta | per man di ser
Fidrì nodar de Monfalchon e si debo | fà ogni speso chi la fradaglio fazès per
mandar | ad aschuedi glu deç sol. pagin | marchis de sol. xxvj

R. adie iij de marzo in presenza de Culau de Ramanzàs < e de > sotopriul | e de
Toni capelar y quali forin dadi a mia madre | e ella si me li dè a mi e ela li aveva
receudi | de Michel sorascritto mar. de sol. mar. vij de sol.

De m.o Franzescho Terin el qual luy la recevè | de Michilut mulinar per el fitto de
li mulini de S.cto Chianzian marche vj e l. vj | sol. viiiij

De m.o Zuan del Sent el qual ello a r. de mi | Mi[chi]lut el qual stete una setemana
oltra | el so termine l. iiij^{or} sol. 0

Gorse in lù di Rope[r]t e de Martinuç de Sent Chian- | cian per uno maso chi fo di
ser Ulvin ed è afitat in | questo modo che lo debia tigner perfina a v anni | e debo
inplantà lis dos braidis chi jarin inpla- | ntadis devant e si debo pagar lu fit de chi
inant pagà | forment st. j^o r. forment st. j^o

S.ma f.torum r.ti st. j^o | S. soldorum r.torum capit mar. xiiij^{or} ss. xlviiij^{or}

c. 15r

In Chiarario de Mieçis

Simon in pit di Stiefin çiner Mathio Musat si ten la braida | che fo de Marchuç
bechar la qual è alant al mulin | di Lenart di Ribisin a dretis Mieçis dogno chiaso
chi | ven su la deto braydo | r. de Mieçis sigalla st. v pex. j^o | r. di Mieçis forment
st. vij pex. iiiij^{or} | r. vino de Mieçis conzi xlviiij

In Rosaçis

Margareto mari de Toni figl che fo Zuchut in | lù di Batisto figl che fo Stiefin
mulinar de Levròs | per uno legato che fes lu det Toni figl delo soro deto |
Margareto che è scrit in lu legat per man di pre | Zanin che sta a Puart de Gruar e
fo fat in m^o iiiij^c xxviiij | adie viij de decembre pagà | oley lib. ij r. ueli libr. ij
S. fru.ti r. de medietatibus capit st. vij pex. iiiij^{or} | S. silliginis r. de medietatibus
capit st. v pex. j^o | S. vini r. de medietatibus capit qg. xlviiij

c. 15v

La entrado deli mulini oltra Lusing

Sol. r. che menà Denel Bataglio e Simon sozan adì | iiij del mese de avosto deli
mulini | forment st. xiiij | mestura st. v ÷

Item r. de mede Culau de Ramanzàs < d > elo r. de Da- | mian < sora li > deli
mulini aveva guade- | gniado mar. ij

Item adie xxij de setembre r. de m.o Zuan del | Seat che li mulini guadegnià l. vj
sol. xvj

Item adie viiiij^{or} de novembre r. de me de ser Niculau de | Ramanzàs che ello r. de
m.o Zuan del Seat l. vij sol. ij

Item al sora scritto die r. de mede ser Niculau che el deto | r. de m.o Zuan del Seat
per biava venduda a | Gorse zoè forment st. ij a sol. xiiij^{or} al pex. | e per me st. iiiij^{or}
a sol. xl el st. e si fo | venduda per definicion r. l. xvj

Item r. marcha j^a de man de m.o Iob la qual ge dè | Gorse per biava venduda mar.
j^a

Item r. de menà Simon forment. st. ij pex. v

Item r. de menà el deto Simon mest. st. vj pex. j^o ÷

S.ma frumenti r. st. xv pix. v | S. mest. recepti st. xj pix. iiiij^{or} ÷ | S. soldorum
r.torum capit mar. vj e ÷ sol. xviiij

c. 16r

In lu quartir de Sent Pieri

Çuan de Blas di borch de Sent Pieri. Item un testament chu fes | Pieri Uerç apaio soro duch gli sie bens forment st. j ÷ | chi lu det debo fà in pan e consegnàlu al priul e fàlu partì | in la fradaglio in lu dî de sent Iachum e Filip quant la | fradaglio ven de Sento Mario de Mont | forment st. j^o ÷

Notaⁱ

Magistro Çuan Aruvedar çiner che fo di m.o Miràs che sta in borgo de | Sancto Piero pagà de fito perpetual sovra la casa che fo | de Pauli de Zuan Leon mituda suso lu canton che si va a Sent | Spirit in lu dî de sent Blas over octo di dredo pagà | marcha una e s. xxxij | Item lu deto m.o Zuan pagà al capitul de Civald sora la deta | casa de nivello den. xvj

M.o Venir sartor per uno chiaso puest in borch de Sent Pieri pagà | mar. j^a ÷ sol. v

R. de Venir carne de porcho l. xiiij a sol. iij la l. montà s. xxxviii^{or} | R. de Venir de man de Simon st. c^o | M.o Venir dè dar facta | raxon cum luy como apar | in lu quaderno dela | cameraria de Toni fiol | Zito per resti de ficti | m. iiij^{or} e sol. cv
Spenis chi la fradaglio pagà ogni an al hospedal de Sent | Martin den. xl
Spenis che la fradaglio pagà ogni ano ali poveri de Sent | Lazer den. xl
Spenis che si apagà de questo fito per fà dî mesis | glû den. mesis xxxvj | Spenis chiamera chi tu debis tueli de questi den. | per la tua fadiga den. iiij^{or}
S. soldorum r.torum | S.

ⁱ vergato sul margine destro

c. 16v

In Grupignan

Dumini figl de Gial de Grupignian per uno campo che | tignevo Olivir lu qual fo de pre Zuan lu Citarut pagà | forment st. j^o r. forment st. j^o

Item lu soro det Domeni per un | chiamp puest in Chiamarç pagà | forment pex. v r. forment pex. v

Toni Lacer in lù delo mogli Cresulo | per lu teren che tignè Sermont pagà | forment st. ij r. forment st. ij | vini qg. ij r. vino c.zo j^o e ÷

Domeni figl Gial soro scrit | per uno braydo pagà | forment st. j^o r. forment st. j^o
S. fur.ti r.ti capit fur.ti st. iiij^{or} pex. v | S. vini r.ti capit vini qg. j^o ÷

c. 17r

In Grupignian

Gli hereç di Culau di Vignut sartor per un chianp puest | in Grupignan lu qual lasà
 Durli sartor pagà | forment st. j^o
 Curnitin in lù di Nichulau figl Driuç di Corgnolet | per un chianp puest in lu lù chu
 si clamo | Chiamp pagà | forment st. ÷
 Iachum de Piran per uno braido puesto | in Grupignan per un las chi fes la | mogli
 chi lu det Iachum debès | partì quant la fradaglio ven | di sent Donat aglì delo
 anchono | vin conzo < uno > ij | vini qg. ij
 Nota chu lu det Iachum debo partì lu | soro scrit vin quant la frada- | glio ven de
 sent Donat

c. 17v

In Grupignian

Glu hereç di Culau zudio per un chiamp | lu qual fo de dono Gerdrut pagà |
 forment st. ÷
 Chocìs di Grupignian per un las | chu fes Uliano la Margiareto | cugnado di Durli
 del Puint pagà | forment st. j^o ÷
 M.o Çuani dela stazon pagà sora uno canpo | posto in Corgnolet el qual fo de
 Pauli de Zuan | Leon e si ha tolto a fito perpetual | soldi fortons iij e sol. xxx
 Item el dito m.o Zuani pagà a ser Nichulau de Simion | per la sua privenda vino
 selis iij sora el deto | canpo

c. 18r

In Butinìs

Indreo de mestri Mathio chialderà per uno braydo | puesto in Ruvigniàs in lù chi
 ven clamat Noiar Toran | frument. st. iij r. forment st. ij | vini qg. iij r. vini qg. iij
 r. de veteri qg. iij
 Grigor figl Çiçotis di Butinìs | in lù di Cesch e in lù di Stieffin | per un mieç
 chiamp e per uno | chianivo dongio la so pagà | frument st. ÷
 Item lu det Grior figl Zuan | Ziçotis in lù di Çiçotis per uno braido pagà | forment
 st. j^o
 Item lu det Grigor in lù di Çesch | per un chiamp dongio la so braydo pagà |
 frument. st. j^o ÷ r. forment st. j^o
 S.a fru.ti r.ti capit st. iiij | S. vini r. capit qg. iij | S. vini r. de veteri capit qg. iij

c. 18v

In Butinìs

Grior de Ziçotis per uno braido chi fo di Spirit pagà | frument st. ij

Ponton in lù di Çesch per un camp | puest in Butinès dongio la braido pagà |
frument st. ÷

Çuan Polan per un chiamp chi fo | conperat chul den. delo Chiargnelo pagà | vini
qg. j^o

Domeni fiastri di Iuri chi sta in | Toglian per un prat puest in lis | pertigninçys de
Butinès pagà | frument. st. ÷ r. forment st. ÷

Puntùs figl chi fo Iachum Stifanut | in lù di Miri chialiar per un sidin | puest in
Butinès pagà | frument. st. j^o r. forment st. j^o

S.a fru.ti r. capit st. j^o ÷

c. 19r

In Butinès

Gli hereç di Çuan di Montfalchon per vigor | d-un testament lu qual fes Martin
capelar | soro un sidin puest in Butinès pagà | frumenti st. j^o

In Muimàs

Chulau chi fo de Prach per un baiarç over chiamp | puest in Muimàs pagà |
frumenti st. j^o r. forment st. j^o

Çuan figl Denel de Muimàs pagà | frumenti st. ÷ r. forment st. ÷ | avene st. j^o r. de
veteri avena st. ÷ | milley st. j^o r. milley st. j^o | vini qg. j^o r. vini conzo j^o

Çuan figl che fo Moràs di Muimàs | masar cun lù e cun fù lassat | ala fradaglio per
m.o Benvignut pagà | frument st. ij r. forment st. ij | avena st. ij r. avena st. ij | vini
st.ⁱ ij r. vini conzi ij

S.a fru.ti r.ti capit st. iij ÷ | S.a avena r. capit st. ij r. avena de veteri st. ÷ | S.a
milley r. capit st. j | S.a vini r. capit qg. iij | < R. avene >

ⁱ sic

c. 19v

In Muimàs

Catarina moglir chi fo de mestri Domeni caligar chi | sta in Cividat donghio la
chiaso de ser Indrì de Verart | soro uno braido puest in la contrado de Muimàs |
chi si clamo Malino lasat per dumlo Margaret | de Pinzan ala fradaglio pagà |
frumenti st. j r. forment st. j^o

In Orçan

Iachum de Orçan per un mulin puest in Orzan | pagà | frumenti st. iij | pustota
Ser Simon e ser Utùs fradis figls chi forin di ser Pieri Biat | per uno part de
chiamp e per uno chianivo | la qual fo conperado cun glu den. delo Chiargnelo | la

qual tiaro lavorà Martin Franzan figl | Pieri Franzan facto convençion del deç bens
| cun lu det ser Simon e ser Utùs pagin | frument. st. j^o r. forment st. j^o
S. fru.ti r.ti capit fru.ti st. ij

c. 20r

In Orçan

Çuan Iachàs per un ben che lasà dona | Zanula pagà | frumenti st. ij r. forment st. ij
| avene st. ij r. avene st. ij | millei st. ij r. millei st. ij | favo pes. j^o | vini qg. j^o r. vini
conzo j^o | galline cum ovi ij | den. xvj

Item lu det Çuan Iachàs in lù di | Cumuç pagà | frumenti st. ij r. forment st. ij |
avena st. ij r. avena st. j^o | millei st. ij r. miley st. ij | vini qg. ij r. vini conzi ij
S.a fru.ti r.ti capit fru.ti st. iiij^{or} | S.a avene r.ti capit avene st. iiij^{or} | S.a millei r.ti
capit milley st. iiij^{or} | S.a vini r. capit vini qg. iij

c. 20v

In Premeriàs

Culau figl Zulian de Premeriàs pagà sora doy so[y] canpi | ala hereditat de Pauli
de Zuan Leon puesti in Premeriàs | al qual ficto lu dicto ha obligado tutti lo soy
altri beni pagà | frumenti st. ij r. forment st. ij

Nota como st. j ÷ del dicto furmento si se dey partir in pan | in la fradaglio in lu di
che la fradaglio ven de sant | Donat

Culau de Premeriàs | si à tolto a ficto dela fradaglia una braida de canpi | iiij^{or} e
uno altro canpo posti in Premeriàs e uno | prat de vj setori posto in Chiamarç lu
qual prat | se inganbià in prat de Malina le qual tereni | forin de Pauli de Zuan
Leon e pagà de ficto | frumento st. iij r. forment st. iij | vini qg. iij r. vini conzi iij |
galline ij

S.a frumenti r. capit st. v | S.a vini r. capit vini qg. iij

c. 21r

In lu quartir di Sent Dumini

La mogli Lavri Dopli per lis chiasis lis quals ello | sta per un testament lu qual fes
Lucio di Marquart pagà | soldi marcha j^a

Item la sora deta mogli Lavri Dopli si è | atignudo al co[n]vent de Sent Dumini |
den. xl

Çuan dela Cimulina pagà de ficto per meza | una casa posta in cavo del borgo de
Sancto | Domeni mar. j^a e sol. xl | soldi mar. j^a e sol. xl r. de Simion sora lu ficto
dela | aria ss. xlvij

Culau Toson pagà de ficto per meza una | casa posta in cavo del borgo de Sancto |
Domeni | soldi mar. j^a sol. xl
Domeni det Marchugin per uno chiaso chu fo | de mestri Aremechor chialiar
pagà | fort. de den. iij r. del deto fort. de den. iij
Item lu det Domeni pagio al capitulo | di Civitat den. xxiiij^{or}
S.a soldorum r.torum mar. j^a sol. viij

c. 21v

In borgo de Sent Dumini
Pani caligar per una casa posta in lu borgo de | Santo Dumini in la festa de sencto
Çorçi pagà | marcha de sol. j^a e sol. xl r. marcha j^a sol. xl^{ta}
Item lu det Pani si pagà al capitulo de Civald | sora la deta casa den. xiiij^{or}
Mestri Lenart de Ronchis per la chiaso ch-el | sta in la fiesto de sent Michel pagà |
marche de sol. ij r. mar. ij de sol.
S.a soldorum r.torum capit mar. sol. iij sol. xl

c. 22r

In Ruvignàs
La mogli del Vilan e Florian in lù di Culau figl de | Piti soro uno selvo puesto daür
Çuculo in lù | chi ven clamat Prat Malignan per un testa- | ment che fes Chocul
fradi Fuson di Sent Pieri pagà | solç xl r. sol. xl
Pieri fradi di Cristoful di Vergnià in lù de Zuan Michi- | chio di Ruvignàs per un
bochon de tiaro puesto in | Ruvignàs pagà | vini sellis ij
Gli hereç chi forin di Indrì da Ruvignàs per | un legat chu fes Misin soro uno
selvo e | un prat pagà | den. xl
Spesi chi lis dos parç di chest den. van ala glesio | di Ruvignàs e l-arest ala
fradaglio
S. soldorum r.torum capit xl

c. 22v

In Ruvignàs
La mogli chi fo March caligar in lù di Blasut fradi | Pauli di Zuan brich per un
mieç chiamp pagà | forment pes. ij r. forment pex. ij
Glu hereç de Culau de Vegnut per un prat | e per uno selvo pagin | den. ciiij^{or}
Nota che glu hereç de Culau de Vegnut apagin | ala fradaglio de Sencto Catarino
soro glu deç | bens den. xxiiij^{or}

Nota che glu deç herec pagin soro glu bens | soro sc[r]içhç < dal > ali herede di
Vorlì di Pulizut | den. viij
S.a fru.ti pex. ij

c. 23r

In Ruvigniàs

Pieri fradi di Culau Chagnasin in lù de Ve- | gnut sertor per uno mont e per un
sidin puest | dongio la mont da Ruvigniàs lasat per mestri | Benvegnut pagà |
forment st. v r. forment st. v | vini qg. v r. vini conzi v

Bertolomio figl chu fo di mestri Miri chialiar | per uno selvo puesto daùr Zuchulo
in lù che | ven clamat Pra[t] Malignian di nivel pagà | den. xij

Brido muglir che fo de Iachum de Brido soro la | braido del Mestron la qual è in
Luinis apayo | fort. st. j^o lu qual si debo partì in pan in | la fradaglio e paglio vin
co[n]zo ÷ e di | chest apar instrument per man de ser Nichulau | de Stiefin in m^o
cccc^o xvj pagà | frumenti st. j^o r. forment st. j^o | vini qg. ÷ r. vini conzi ÷ de veteri
conçi ÷ | item r. che io ge imprestay vino conzo j^o

S. a fru.ti r.ti capit fru.ti st. vj | S.a vini r.ti capit vini qg. vj ÷ | S. de veteri r. capit
qg. ÷

c. 23v

In Ruvigniàs

La glesio de Ruvigniàs per un prat puest dongio | gli mulins chi forin di Misin da
Ruvigniàs pagin | solç xiiij

In Togliàn

La mogli chu fo del Vilan da Ruvigniàs | in lù di Muncichio per un mulin puest
dongio | lu puint di Togliàn chum lu sidin dongio pagà | frumenti st. iiij^{or} r.

forment st. iiij^{or} | vini qg. ij r. vini qg. ij

Grior figl Culau Toron in lù de Chulau | del Cleri per uno chiaso e per un prat e
per | uno selvo lasat per mestri Benvignut pagà | frumenti st. j^o r. forment st. j^o

S.a fru.ti r.ti capit fru.ti st. v | S. vini r.ti capit congia ij

c. 24r

In Pristint

Chulau figl Lot per un roncho mitudo arente | la rogio de Pristint pagà | frumenti
st. j^o r. formenti st. j^o | r. de veteri furmenti st. j^o | vini qg. j^o r. vini congi j^o

Çuan de Grupignan figl che fo Bertolomio | delo Goso per uno selvo puesto in
Pristint pagà | frumenti st. j^o

Çuan figl Iachum Coçian di Pristint per un ronch | in la fiesto de sent Michel pagà
| den. xxxij

Pieri citar per uno selvo puesto in | Pristint pagà | den. iiij^{or}

S.a frumenti r.ti capit frumenti st. j^o | S. fru.ti r. de veteri st. j | S. vini r. qg. j^o

c. 24v

In Pristint

Iachum figl Domeni citar per uno selvo puesto | in Pristint apagà | den. viij

Toni figl Pauli de Pristint per uno selvo chu | tignevo Indreo marangon in la fiesto
di sent ... apagà | den. xvj

Pichignon Paviglio di Pristint masar di dono Lucio | muglir de ser Antoni Forzate
apagà | den. xl

Lenart Vaschiap massar de dona Lucia < gug > | muglir de ser Antoni Forzate per
uno permuta- | cion chi fo facto per la fradaglio chum un | hort lu qual tignevo
Culau di mestri Zan | e fo dat un per l-altri e fo dat achest teren | chi ten Lenart ala
fradaglio e ch-el si | squedin lu fit apagà | frumenti st. j^o r. forment st. j^o

S.a fru.ti r. capit st. j^o

c. 25r

In Torian

Çuan figl < Domeni > Donat soro uno braydo e uno | selvo e un prat puest in
Torian del qual | ben fo dat in permutacion cum ser Vorlì de | Pulizut apagà |
frumenti st. j ÷ r. forment st. j^o ÷ | vini qg. vj r. vini conzo vj

Domeni Blanzo per un teren chi iaro de Damian | figl che fo de Iochin e lu lasà ala
fradaglio apagio | frumenti st. j^o r. forment st. j^o

Gli hereç de Zuan Burel apaio di mo inant | gli fiç gli qual solevo apaglià a mestri
| Domeni figl che fo de mestri Benvignut | chialiar pain gli deç hereç de Zuan
Burel | di mo inant per la devision chu fo cun | la mogli Lavri Dopli apagà |
frumenti st. iiij^{or} r. forment st. iiij^{or} | vini qg. iiij^{or} r. vino conzi iiij^{or}

S.a fru.ti r.ti capit fru.ti st. vj ÷ | S. vini r.ti capit qg. x

c. 25v

bianca

c. 26r

In Puarto Brassano

In Vernàs

Çuan < fo > in pit de Culà Cernoto | Culau figl che fo Cernoto per vigor d-un
testa- | ment fat per Donglio lu Ros apayo | frumenti st. j^o r. forment st. j^o | r. de
veteri forment st. j^o

In Tarzint

Michuç che fo di Stanigoy apayo | frumenti st. j^o ÷ r. forment st. j^o ÷ | surgi st. ÷ |
çoçhul j^o | galline cum ovi j^o r. galline j^a | den. lxiii^{or}

In Peglian

Michul figl che fo de Pieri figl Marin | de Peglian apayo | frumenti st. j^o | çoçhul j^o
| den. lxiii^{or}

S. fru.ti r. st. ij ÷ | S. fru.ti r.ti de veteri st. j^o | S. galline r. j^a

c. 26v

In Oblizo

Simon di Oblizo paio mo in dut setori ch-el | gli fo afitat apagà | mar. j^a sol. xx r.
marcha j^a e sol. xx | galline ij r. galline ij

Narin in lù di Crisman figl chi fo de Mathia | d-Oblizo apagio | fortons de sol. iij r.
fort. de sol. iij | galline j^a r. una galina | defalchati galline j^a

S.a soldorum r.torum capit mar. j^a fort. iij sol. xx | S. r. galline capit iij

c. 27r

In Cividat

La magnificho comunitat de Cividat apain per | lu util di dusinto ducaç gli qual
lasà Spirit | per instrument | mar. de sol. viii^{or} e sol. xvj r. mar. viii^{or} mancho sol.
ij | de sol.

Bertolomio de Pusternula a nom de ser Herman | de Culosis soro lo chiaso ch-el
sta che fo de Spirit | che è mo delo fradaglio apayo | mar. de sol. vij r. mar. iij de
sol. per | man de m.o Niculò del Sede[nt]

Nota che 1439 si | fo afitado la chasa | che stava Bortolomio di | Pusternula a m.o
Gabriel | de Bocomosto per marçe vj | doy e si comenza lo termini | a sancto
Iacomo e Filippoⁱ

Item lu det ser Bertolomio apayo sora la deto | chiaso ala glesio de Sent Zuan che
è dongio | la glesio maior | uelli lbr. x

Nota chi lu deto | m.o Gabriel si è oble- | gado de pagà lu deto | oglio ala glesia de
| Sencto Zuaniⁱⁱ

Francesch di Sent Vit in lù de Pestel per uno | chiaso puesto in Ortal lasado per
Spirit | ala fradaglio apayo | mar. de sol. j^a sol. e sol. xl r. marcha j^a sol. xl

S.a soldorum r.torum capit mar. xiiij sol. xxxviiij

ⁱ tutto il paragrafo vergato sul margine sinistro

ⁱⁱ tutto il paragrafo vergato sul margine sinistro

c. 27v

In Cividat

Claro de Iancil porchar per uno part de | stalo apayo | den. xl | pustota
Çacharia porchar per la casa ch-el sta che tignevo | Birtin che fo de dono Zenevro
ed è carta per man | de ser Nicholau de Tulmeç in la fiesto de sent | Michel apayo |
mar. de sol. j^a
Ser Çenon per la hereditat de Culau de Mar- | chuç bechar soro duti gli soe beni
lasat | ala fradaglio perpetualmentri apayo | frumenti st. j^o
Misser Antoni de Nordi e-l fradi e gli cusins | per la chiaso che fo de Lenart Bielo
Vergio apayo | mar. de sol. j^o
S.a fru.ti r.ti capit frumenti st. j^o | S.a soldorum r.torum capit

c. 28r

In Cividat

Çuan de Zeneto per la chiaso di Uliano muglì di Zuan | Botazut ed è charta per
man de ser Iachum del Filitin | apagà | mar. de den. j^a
Nota chi la fradaglio payo ala hereditat di | Mian chaliar soto lo deto chiaso den.
c^o
Mestri Çanin sartor per la stazon in la qual | el lavoro che è sot la chiaso che lasà
dono Mar- | garet ala fradaglio apayo | mar. de sol. j^a
Mestri Domeni spadar per la chiaso e per una stazon | che lasà dono Margaret de
Pinzan apayo de | fit per anno el primo dì de avost | mar. de sol. v r. mar. v
Mestri Iop sartor pagà per la stazon che è suso | lu canton dela casa de Piazza in la
qual stazon | lavorà el fiolo comenzà adie primo | de luyo | mar. de sol. j^a ÷ r.
marcha j^a ÷
Summa mar. r. s. vj ÷

c. 28v

In Cividat

Dona Margiaret muglir che fo de ser Pieri Beat | per la chiaso che ello sta e che
stievo ser Iachum | de Verono apayo | mar. de den. iij
Nota che la deta casa si deb[o] fà dì ogni setemano | mesis iij per l-animo de Spirit
in glesio mayor

Item in 1434 adì x de luyo si fo apreatat ser pre Zuan | di Faiagnio per li
huficiali delo fradaglio çoè per | Nichulò lanar priul ali signori del capitulo per | di
lis mesis delo soro scritto chiaso

c. 29r

Nota che la fradaglio si è obleado di fà ogno an uno | favo over ellemuesino cun
forment st. viii^{or} e chun | favo st. iij e chun chiar de purçel e cum altris | chiosis
che si aparten di fà favo buino ed achesto | favo si debo fà per l-animo di Spirit
pario chun | glu den. chi lu det lasà ala fradaglio che lur | payo la comunitat
Nota che la casa che ten Bortolomio de Pusternula | la fradaglio si debo fà fà per
man degli huficiagl | delo fradaglio vistiç di pan x gli qual si debin | dà per l-amor
de Dio a poveri x ogno an
Item ancora si debo dà a sento Mario di Mont oio | miedri uno
Item ancora a sento Maria de Cort oio mi[e]dri uno
Item ancora a sent Zuan de Sinidor oio miedri uno
Item ancora a sent Pieri de borgo de Sencto Piero oio miedri uno
Item ancora a sent Stieffin oio miedri uno
Nota che la casa di Ortal si è oblegada de fà | dir ogno anno per l-anima di Spirit
mesis xx | e fà lu so aniversari in qual lù che vul | lu hufiçal delo fradaglio e si
debo fà dî uno chianzon | su la so sepulturo

c. 29v

bianca

c. 30r

Li nivelli delo fradaglio
Glu hereç de ser Lenart de Ribisin per la ereditat | de Indrì de ser Iachum per un
ort lu qual fo vendut | per pre Puntiliùs lu qual è mo redut in braido alant | a Sent
Ponteleon dongio l-arogioⁱ del soro det Lenart pagà | den. xvj
Simon sozan chi sta suso la braido delo fradaglio | per un prat puest in Malbiargio
in la fiesto de | sent Michel apayo | den. xij
Nota che aquesto prat è dat pario cun la braido | ch-el ten e non paglio nuglio
Lenart figl che fo Ganbel di Valanzan per | uno chiaso puest in borch de Puint in
lù | che si clamo Streto paio | den. xviiij r. den. xviiij
Gli hereç de mestri Mian caligar per tre casi | cun tre orç che son in borgo de Sent
Pieri payn | den. xxxviiij r. st. xliii^{or} piçul iij^{or} | e den. xxxviiij

Nota che la fradaglio debo fà dì mesis per | l-animo de Culau sartor cun den.

xxiiij^{or}

S. den. r. lvj

ⁱ vergato *arigio*

c. 30v

In Cividat

La hereditat de dono Francheschio muglirⁱ | che fo de ser Nicolau de Cormons per
un ort puest | in borch de Sent Pieri apayo | den. viij

Vidon de Vidal di Sent Zuan di Manzan apayo | den. xxvj r. xxvj den. che montà
sol. xxx

Durlì Bonès in lù di Filip da Ruvallis per uno | chiaso puesto in Ruset la qual fo de
| Martin Chiavalut apayo | den. xlvij

Nota che achest den. el se pagin al capitul | den. vj

Item el si pagio ali frari de Sent Francesch den. vj

Toni figl Avril de Firman per uno chianivo | e per un chiamp apayo | den. xij r.

den. xij | < r. sol. xiiij^{or} > | r. de veteri ss. vij

S.ma den. r.torum capit xxxviiij | S. de veteri capit vj

ⁱ vergato *guglir*

c. 31r

In Cividat

Toni Chiargnel che sta in borgo de Sent | Pieri per la casa che fo de Indrì sartor e |
è carta per man de ser Alexi pagà | mar. de sol. ÷ e sol. x r. del dito per lo ficto
vechio sol. lxxxviiij

Item lu det mestri Antoni payo al chiapitul den. xxvij ÷

Brido moglì che fo de Iachum de Brido per la | chiaso che fo de ser Nicholau de
ser Bernart | d-Artignio puesto dongio lu merchiât | pago | den. fortens iij < r. sol.
lxxxviiij > | r. den. lxxv

Nota che deli deti denari se pain ali frari | di Sent Francescho den. l

S. r. den. lxxvj | < Suma soldorum receptorum ss. lxxxviiij > | S. soldorum r.torum
de veteri ss. lxxxviiij

c. 31v

bianca

c. 32r

Ieshus

Lo aventario

Aquesto si [è] aquello che io ho r.do io Iachomo | Qualian camerario de m.

Antonio Fulzito caligar delo | aventario e queste cose sotoscite me à consegnado

Et primo marche de sol. v e sol. xj in le quali era iij mali soldi

Vino item fo stimado vino conzi xvij | Form.to item fo misurado form.to st. vij

pes. iiij^{or} | Avena item fo misurado avena st. ij pes. v | Meglio item fo misurado

meglio st. iiij^{or} pes. iij

c. 32v

Denari rece[v]ude di morti e de altre diversi modi

Primo r. per uno ceri che uno se metè suso la fradaglia l. 0 sol. ij | Item r. per do

ceris dela fradaglia l. 0 sol. v | Item r. per doy ceris dela fradaglia l. 0 sol. iiij^{or} |

Item r. dela sepultura del Curnutin sol. xxxj in liu quali era uno sol. mal l. j^a sol. xj

| Item r. al innoval de Iacum de Brida l. 0 sol. v | Item r. per do ceris dela fradaglia

l. 0 sol. v | Item r. che fo vendudo uno vassello e uno chiaveli dela | ereditade de

Pauli de Zuan Leon l. iiij^{or} | Item r. de m.o Zuan del Seat a nome de Michilut |

molinar el qual deveva dar per la corda dela | segia l. iiij^{or} sol. 0 | Item r. dela

sepultura de Culau pistor y quali fori- | no oferti sol. xij | Item r. dela sepultura de

Donada ava de Lenuza y quali | forino oferti sol. viij | Item r. per doy ceris dela

fradaglia l. 0 sol. iiij^{or} | Item r. dela sepultura dela suesera che fo de m.o Mathia |

calderar l. j^a sol. 0 | Item r. dela sepultura de Toni Fulzito l. ij sol. xviii^{or} | Item r.

dela sepultura dela madre de Lenart del Voli l. 0 sol. viii^{or} | Item r. per una rodela

la qual fo venduda al incanto | e si fo dela ereditade de Pauli de Zuan Leon l. sol.

xviii^{or} | Item r. per una sepultura dela muglir de Vidon sol. x | Item r. dela

sepultura per una monega per la | offerta l. ij | Item r. per seti ceris l. 0 ss. xiiij^{or} |

Item r. per iij ceris l. 0 ss. vj | Item r. de una sepultura ss. vj | Item r. per la sonza e

per crodis che io vendey de me avanzà | del porcho che io conperay per la nostra

festa l. j^a ss. viij | Item r. dela sepultura dela muglir de ser Benedet Bogo l. iij ss.

xij | Item r. dela sepultura de ser Durin l. iij | Item r. dela sepultura dela madre del

Cuntisin l. ij sol. xviii^{or} | Item r. dela sepultura dela madre de ser Antonio de Zan

l. iij

< S. l. > S. mar. iiij^{or} e sol. lvij

- c. 33r Item r. dele candeloti de sancta Maria de Candele l. lxij sol. xiiij | Item r. dele denari dele tauluci l. vj sol. iij | Item r. per iij ceris l. 0 ss. vj | Item r. de man de Niculò de Triest cimidor a nome | de Zacharia ed aquello ch-el doveva dar l. iiiij^{or} sol. iiiij^{or}
S. m. viiiij^{or} sol. xxvj
- c. 33v Formento vendudo
Formento vendudo al marido de Catarina lu qual | pagà ala fradaglia forment st. j^o st. j^o a sol. xvj el pex. | montà l. iiiij^{or} sol. xvj
Formento vendudo a Puntùs el qual ello pagà | de ficto a sol. xvij el pex. st. j^o che montà l. v sol. ij
Formento vendudo a Simon sozan st. iiiij^{or} a sol. xvj el pex. che montà l. xviiiij^{or} sol. ÷
Formento vendudo a Lenart Vaschiap st. j^o a sol. xvij el pex. che montà l. v sol. ij
Formento vendudo a Gorse de oltra Lusonzio st. j^o a sol. xv el pex. che montà l. iiiij^{or} ÷
Formento vendudo a uno dele case st. j^o e ÷ a sol. xvij el pex. che montà l. viij
Formento vendudo a uno homo st. ij a sol. xvij el pex. che montà l. x sol. iiiij^{or}
Formento vendudo st. viij a sol. xvij el pex. che montà l. xxxx sol. xvj
Formento vendudo st. j^o a sol. xvij el pex. che montà l. v sol. viij
Formento vendudo a Grior de Butinìs el qual pagà de | ficto st. j^o a sol. xvij el pex. st. j^o che montà l. v st. ij
Formento vendudo a Pieri Sthocho st. j^o a sol. xvj che montà l. iiiij^{or} sol. xvj
S. frumenti venduti in diversis precys capit st. xxij ÷ | S. soldorum r. torum de dicto fur. ti capit marche xiiiij^{or} e sol. xx
Formento distribuido
Item si hay dado per la amor a Iusto de via Dentro pex. ij
Item si hay dado a Piero pistor per la fava de m.o Ben- | vegnudo st. vj
Item si hay dado a Piero pistor per far in pan per l-a- | nima de m.o Benvegnudo che fo paiado in la fava st. j^o
Item si hay dado per far la colazion de m.o Benvegnudo lu pex. iij
Preconi de Vialininⁱ
Item si hay dado a ser Antoni de Ugelmin per el ficto del mulin forment st. iij pex. iiiij^{or}

Item si hay dado a dona Ruvigniana per uno ficto forment st. j ÷
 Item si hay dado per la fava de Sancto Blas forment st. viij
 Item si hay dado per Zuan per la sua privinda forment st. ÷
 Item si hay dado a Piero pistor per far far in pan lu qual fo | partito la prima
 domenega de Cresima st. j
 Item si hay dado a ser Girardo per definicion del conseglio f.to st. j
 S. st. lxxxxviiiij^{or} pex. v

ⁱ vergato sul margine sinistro, lettura incerta

c. 34r

Formento distribuido

Item si ho dado a Pieri pistor per far in pan per l-animo de Grior | sartor la prima
 domenica de Cresima for.to st. j^o
 Item si ho dado a Piero pistor per far in pan per l-anima de dona Mar- | garetta de
 Pinçan el qual pan doveva far el cameraro vechio for.to st. j^o
 Item si ho dado a Piero pistor per fà la fava de Marchuzo bechar for.to st. iiiij^{or}
 Item si ho dado a Pieri pistor per le quatro prucisioni a far in pan for.to st. j^o
 Item si ho dado a Pieri pistor per far in pan per l-anima de Pauli de | Zuan Leon
 quando la fradaglia ven de sancto Donado for.to st. j^o ÷
 Item si avè el dicto Piero pistor per formento pex. j^o che man- | zava in lu casto e
 si lo fese in pan cun xj altri pex. che io | conperay qua[ndo] la fradaglia ven de
 sancto Lonardo for.to pex. j^o
 Item si hay dado a pre Marin lu qual avè Culau de Remanzàs per so nome per la
 soa privenda forment st. j^o
 Item si avè Simon sozan per semenar la brayda for.to st. iiiij^{or} ÷
 Item si ay dado a ser Girardo per la sua pruvision for.to st. iij
 Item si ay dado al Bianchio bechar per uno ficto dela ereditat | de Pauli de Zuan
 Leon for.to st. j^o
 Item si hay dado a Simion per la sua pruvision for.to st. v
 Item hay dado a Piero pistor per far la fava a dona Zanula a far in pan st. vj
 Item si hay tolto i quali pagà la ereditade de Pauli de Zuan Leon st. iij
 Item si hay dado ala muglir che fo de m.o Pauli de Zuan Leon forment. st. iij
 Item si hay dado a Piero pistor per far in pan ala prucision de sancto | Donado lu
 qual se à dado Filip de Ronchis st. j^o
 Item si hai dado a Piero pistor per la so pruvision forment st. j^o

Item si hay dado a ser Iachumin per la prevenda del fiolo per nome dela | hereditat
che fo de Pauli de Zuan Leon forment pex. ij

Item si ay dado a Piero pistor per far in pan per l-anima di In- | perador bechar che
fo partito in la fradaglia forment st. j^o

Item si hay dado a ser Simon per el so ficto lu qual avè lu cameraro | de Sancti
Piero de Puarta Brasana for.to st. x

Item si ay dado a Adam sora uni certi denari che elo dè | voler dela fradaglia
forment st. j^o

Item si hay distribuido dado a Brida per el so ficto | che ge ven per le mulini for.to
st. x

Item si hay dado al prete el qual gè de Pieri Teler de Ruvigniàs | per la sua
provision e de ser Nani st. iij for.to st. viij

Item si hay dado al Bianco becaro el qual doveva valer dela ereditade | de Pauli
de Zuan Leon per uno ficto de for.to st. j^o

Item si hay dado per definicion a Simon Baion de Ruvignàs per l-animo | de Dio
for.to st. ÷

Item si hay dado per definicion a Çacharia per uno acordo ch-el se acordà | el qual
avè Iachum for.to st. j^o

Item si hay dado a Piero pistor per far in pan e per far lesagni | per el gustar dela
nostra fradaglia for.to st. iij pex. ij

Item si hay dado a Piero Scho[ç] per la moneza form.ti st. ÷

c. 34v

Sigalla venduda

Item si hay venduda sigalla st. j^o e sol. xij el pex. che montà l. iij sol. xij

Item si hay venduda sigalla st. ij a sol. xij el pex. che montà l. vij sol. iiij^{or}

Sigalla distribuida

Item si ay dado a Simon sozan per semenar la braydo sigalla pex. iij

Item si ay dado a Adam sora uni certi denari ch-el dè | voler dela fradaglia sigalla
st. j^o

< Item >

Nota | Adam piliçar | den. iij prestaçⁱ

ⁱ tutto il paragrafo vergato sul margine sinistro

c. 35r

Meglio vendudo

Item si hay vendudo meglio st. j^o pex. ij a sol. viij ÷ el | pex. che montà l. iij e sol. xvj

Item si ho vendudo meglio st. iij pex. j a sol. viij ÷ | el pex. che montà l. viij e sol. xj

Item si hay vendudo meglio st. viij a sol. 48 el | star che montà l. xviii^{or} sol. iij^{or}
l. xviii^{or} sol. iij^{or}

Item si hay vendudo meglio pex. iij^{or} a sol. viij el pex. l. j^a sol. xij

S. st. xiiij pex. j^o | S. in denari mar. iij^{or} sol. xxiiij

Meglio destribuido

Item si hay dado a Iusto de via Dentro per definicion meglio pex. ij

c. 35v

Avena venduda

Item si ay venduda avena st. j^o pex. j^o a sol. 36 de st. l. ij sol. ij

Item si ay venduda avena st. j^o pex. iij^{or} a sol. 36 el st. l. iij sol. 0

Item si ay vendudo per comandamento del soto priul a Mar de | oltra Lusinc lu
qual fo arobado deli soldadi avena | st. ij pex. j^o a sol. v el pex. l. iij sol. v

Item si hay vendudo avena pex. j ÷ l. 0 sol. viij^{or}

Item si hay venduda avena st. iij^{or} a sol. xl el st. l. viij

Item si hay venduda avena st. v e ÷ a sol. xl el st. l. xj sol. x

Item si hay venduda avena st. viij la qual fo | mandada ala signoria a sol. xxxiij^{or}
el st. l. xij sol. xxxij

S. avena vendita capit st. xxij pex. iij^{or} ÷ | S.ma soldorum r.torum per dicta avena
et per diversis precys capit mar. v | e sol. xxxviij

Avena destribuida

Item si dey a Culau del Seat el qual ello | dè a uno masar de oltra Losenzo pex. j^o

c. 36r

Fava destribuida

Galline vendude

Item si hay vendudo gallini iij sol. xij | < Item si hay vendude gallini iij sol. xiiij > |

Item si hay vendudo gallina j^a sol. x

S. gallina v | S. in denari xxij

Galline destribuidi

Item si hay distribuidis al nostro gustar dela nostra festa galline iij | Item si hay
dado a pre Batista per nome de ser Çuan de Zucho | che la fradaglia ge pagà sora

la brayda che fo | de Marchuç galline ij | Item si hay destribuidis ad aculor che
cusinarin la | fava de m.o Benvegnudo galline ij | Item si hay destribuidis in la
fiesto de sancta Maria | de Candele al prete e ali oficiali galline ij | Item si hay
destribuidis ad aculor che cusinarin la | fava de < m > sancto Blas galline ij

c. 36v

Vino distribuido e dado per Dio

Item si manday in Cararia lo qual fo partito per l-amor de | Dio in lu di de sancto
Iacomo e Filippo quando la procesion | ven de sancta Maria de Monte vino conzi ij
Item si hay destribuido a secte croci che forin a sancta Maria | de Monte in
procesion vino conzo j^o sela j^a

Item si manday in Grions quando la fradaglia ven de | sancta Maria del Zorno lo
qual fo partito per l-a- | mor de Dio vino conzi ij

Item si ay destribuido a v croci che forin a sancta Ma- | ria del Zorno cun la
procesion in compagnia vino conzo j^o

Item si ay dado a m.o Zuan del Seat e m.o Francescho Tirin che elli | andarino a
conzar li muli de sancto Canziano conzo j^o

Item si ay destribuido a v croci che forin a Sancto | Lenardo cum la procesion in
compagnia vino conzo j^o

Item si ay dado ala muglir che fo de Tauso vino | selis ij e si ge ho dado vin per
vin selis ij

Item si ay dado a Zenon Trafiga vino conzo j^o sela j^a | e si ge ho dado vino per
vino conzo j^o sela j^a

Item si ay dado al Zoto Virnir per l-amor de Dio | e si fo defenido selis ij

Item si ay dado per definicion ala sojera del depentor | per l-amor de Dio vino
selis selis ij

Item si hay dado per definicion a Brida el qual ge | fo imprestado conzo j^o

Item si hay dado a pre Marin per la sua privenda vino conzi iij selis iij

Item si hay dado a Culau del Seat a impresto per le | poveri del hospedal vino
conzo j^o

Item [si] hay dado a ser Zuan de Zucho per lo ficto che la fradaglia | gli pagà lo
qual misurà Benedeto Ongaro conzi iij selis iij

Item [si] hay dado a pre Nichulau predi dela fradaglia per la sua privenda vino
conzi viij

Item si hay dado a ser Simion per la sua provision vino conzi vj

Item si hay dado ala mogli che fo de m.o Pauli de Zuan Leon | vino conzi ^{iiij}^{or}
S. conzi ^{xxiiij}^{or} selis ^{iiij}^{or}

c. 37r

Vino vendudo

Item si ho vendudo per definicio[n] del conseglo vino | conzi do in raxon de sol.
lxxxx el conzo l. ^{viiij}^{or} sol. 0

Item si ho vendudo do selis de vin che era guasto l. ^{j^a} sol. xij

Item si hay vendudo a m.o Anç bocolar per definicion | vaselly doy li quali vaseli
ello li ha e si sono | dela fradaglia e si forin stimadi conzi xij e ÷ | a sol. lxxv lu
conzo che montà l. xlvj sol. xvij

S. conzi xv | S. denari r. per vino vendudo | che montà mar. vij sol. ^{xxviiiij}^{or}

c. 37v

Mestura v[e]nduda

Item si vendei mestura st. iij pex. ij a sol. xij | lu pex. che montà mar. ^{j^a} e ÷

Mestura destrubuida

Item si ha[y] dado a Iusto de via Dendro mest[ura] pex. ij

c. 38r

La spesa deli quatro favi

La spesa dela fava di Marchuç becharo

Et prima spendey per st. ij de fava l. vj sol. [0]

Item spendey per cevola l. 0 s. v

Item spendey per carne de porcho l. lxxxxvj a sol. iij la l. l. ^{xiiiij}^{or} sol. viij

Item spendey per sal pex. ^{j^o} l. 0 sol. viij

Item spendey per l. ^{xiiiij}^{or} de formadi salado per sol. iij la l. l. ij sol. ij

Item spendey per legni l. ^{j^a} sol. ^{iiiij}^{or}

Item spendey per l. ^{j^a} de cande de sevo l. 0 sol. ^{iiiij}^{or}

Item spendey per la çena e per lo gustar ali cusinari l. 0 s. viij

Item spendey che io pagay Culau Ponteleon che cusinà la fava l. 0 sol. xij

Item spendey per far menar l-aqua dela fava l. 0 sol. xvj

S. m. iij e sol. xlvij < fort. iij sol. xxxvij >

La spesa dela fava de dona Zanula

Et prima spendey per fava st. ij a sol. xj el pex. l. vj sol. xij

Item spendey per do cari de legni l. ^{j^o} sol. viij

Item spendey per la cevola l. 0 sol. vj

Item spendey per la zena e per lo gustar ali cusinari l. 0 sol. viij
 Item spendey per sal pex. ÷ l. 0 sol. iiij^{or}
 Item spendey per formayo l. xv l. ij sol. v
 Item spendey per carni de porcho l. lxxxiiij a sol. iiij^{or} | la l. in la qual me fo < dona
 > lagada l. iiij^{or} l. xv sol. xvj
 Item spendey per carne de porcho l. j^a sol. xviii^{or}
 Item spendey per far menà l-aqua dela fava l. 0 sol. xvj
 Item spendey che io dey a Culau Ponteleon che cusinà la fava l. 0 sol. xij | for. iij
 sol. vj
 S. ma iij ÷ sol. vij < lxxj >

c. 38v

Spesa per la fava de m.o Benvegnudo
 Item spendey per st. ij de fava che io conperay a sol. xj el pex. l. vj sol. xij
 Item spendey per l. lxxxxvj de carne de porcho per | sol. iiij^{or} la l. che montà l.
 xxviii^{or} sol. iiij^{or}
 Item spendey per iij cari de legni l. ij sol. 0
 Item spendey per l. xiiij^{or} de formayo l. ij sol. ij
 Item spendey per sal pex. ÷ sol. iij ÷
 Item spendey per candele l. j^a sol. iiij^{or}
 Item spendey per cevolla sol. viii^{or}
 Item spendey ala cena deli cusinari sol. iij
 Item spendey per far menar la aqua sol. xvj
 Item spendey che io pagay Culau de Ponteleon che cusinà sol. xij
 S. mar. iiij^{or} e sol. v
 Spesa per la fava de sancto Blas
 Item spendey per falisⁱ sol. iij
 Item spendey per cevola sol. xv
 Item spendey per l. c^o xlvij de carni de porcho | per sol. iiij^{or} la l. che montà l.
 xxviii^{or} sol. viij
 Item spendey per fava st. iij a sol. xj per pex. l. viii^{or} sol. xviiij
 Item spendey per legni sol. xxx
 Item spendey per formayo l. xxij sol. lxviii^{or}
 Item spendey per sal pex. j^o sol. vij
 Item spendey ala zen[a] deli cusinari sol. vj

Item spendey per far menar la aqua sol. xvj
Item spendey che io dey a Culau Ponteleon sol. xij
S. mar. v e fort. iij e sol. xxj

ⁱ sic

c. 39r

La spesa dela cera

Item spendey per doy ceris taronç che se quartin | in procession che pesarim l. ij
onz. j^a a sol. xvij la l. l. j^a sol. xv

Item spendey per doy dupliri e iiij^{or} tonde e per iiij^{or} tonde | che se portà ali officij
deli morti che pesà tuto | l. lxxj e ÷ montà l. xxij sol. v pizul 6

Item spendey per l. lxxiiij^{or} de candeloti di cera al peso | grosso per sol. xvij la l.
che montà l. lxij e sol. xvj

Item spendey per una l. de zera lavorada per lo officio de m.o Ben- | vegnudo sol.
xvij

< S. l. xxv e sol. xvij picul 6 > | S. mar. xj e sol. xij picul vj

c. 39v

La spesa del oglio

Item spese per uno miero d-oglio dado a sancto Zuan de | Sinidor lu qual fo dado
m.o Lenart sartor cameraro dela deta | glesia l. vj sol. v

Item spese per uno miero d-oglio dado a sancta Maria | de Monte l. vj sol. v

Item spese per uno miero d-oglio dado a sancta Maria | de Corte el qual fo dado a
Margareta la Cola | che aluminà la dita glesia l. vj sol. v

Item spese per orna j^a de oglo lu qual fo dado a sancto | Piero e a sancto Stefano lu
qual avè Culau del | Seat camerar dele dete glesie l. xxv

Item spendey per xx l. de oglio a luminare el cesendeli de sancto Franzescho l. v
sol. x

Item spendey che avè fra Damian per ij l. de oio sol. xiiij^{or}

Item

Item si hay spendudo per luminar lu cesendeli dela | fradaglia oio l. xxvij che
montà l. viij e sol. xix

S. l. lvij sol. x | S. mar. vij sol. l

c. 40r

La spesa dele quatro prucisioni

Et prima spendey per la prucision de sancta Maria de Mont

Item spendey per onzi iij de tregeaⁱ per meter suso le ingronade l. 0 s. viiij^{or}

Item spendey per ovi e per late l. 0 s. viij

Item spendey per formayo dolze e salado l. 0 s. vij

Item spendey per uva passa e per peverada dolze e forti e zafaran l. 0 s. xij

Item spendey per onto l. 0 sol. j^o

S. sol. 3

Spesa per la procesion de sancta Maria del Çorno

Item spendey per çaferan e per uva passa e per peverada l. 0 sol. iij

Item spendey per doy çochul l. j^a sol. 8

Item spendey per ovi l. 0 sol. ij

Item spendey per do luganigi e una spala l. 0 sol. xij

Item spendey per asedo e per ventruçi e per sain e per carni de porcho l. 0 sol. iiij^{or}

Item spendey per trazia onz. j^a a meter suso le ingronade l. 0 sol. iij

Item spendey per legni e per late l. 0 s. iij

S. sol. 36

Spesa facta per la procesion de sancto Donado

Item spendey per doy çochul l. j^a sol. vij

Item spendey per doy luganigi l. 0 sol. iij

Item spendey per una spadula l. 0 sol. viiij^{or}

Item spendey per do onzi de trazia de meter suso le | ingronade l. 0 sol. vj

Item spendey per ovi l. 0 sol. iij ÷

Item spendey per peverada e per spezie e zafaran l. 0 sol. xj

S. sol. 39 p. 6

ⁱ sic

c. 40v

Spesa per la procesion de sancto Leonardo

Item spendey per doy çochul che vegnirino de ficto l. 0 sol. 0

Item spendey [per] una spadula e per do luganigi l. 0 sol. xij

Item spendey per ovi e per uva passa e per asedo l. 0 sol. vj

Item spendey per trazia de meter suso le ingronade onz. ij l. 0 sol. vj

Item [spendey] per formayo salat e per peverada e zaferan l. [0] sol. vj

Item [spendey] per legni e per vino che fo conperado per le cusinari l. 0 sol. iiij^{or} |

S. sol. xxx

Item si dey a Catarina de Zuan de Iurcha per la sua fatiga | che la cusinà a quatro prucisioni l. j^a sol. xij

Item si dey a Simon che portà la roba ale quatro | prucisioni l. j^a sol. xij

S. sol. lxxxxviiij

c. 41r

Ieshus

La spesa chomuna

M^o cccc^o xxxviiiij^{or} infrascripta è la spesa che io Iachomo | Qualian chamberaro dela fradaglia de Sancta Maria ho | speso secondo che è stado de bisogno

Et primo spendey per questo quaderno da scriver l. 0 s. xvj

Item per scriver questo rodulo

Item per carta da scriver che fo portada in la secrestia l. 0 sol. ij

Item spendey per una seredura nova cum la chiavi metu- | da suso la casa deli instrumenti e per una chiavi l. j^a s. viij

Item spesi che avè ser Cumuço per cerchar < se > una carta | sora la fazenda de Lavri Dopli l. 0 s. xvj

Item spese per definicion del consiglio che io dey a una | dona de Cargnia per aiutorio de uno so puto l. iiiij^{or} sol. 0

Item spendey che avè ser Antonio de dona Beta per uni | incanti e uni proferti de Pauluzo l. 0 sol. viij

Item spese che io dey a ser Pret di Vidrant per lo so ficto | che è livello per uno roncho posto suso la monte | deli aremiti per l-ano pasado den. xl l. ij sol. vj pc. viij

Item spese per definicion del consiglio al cavalir per | l-amor de Dio sol. x l. 0 sol. x

Adie primo de marzoⁱ

Item spese adie primo de marzo per definicion y quali io dey ala muglir | de m.o Martin Nasis e si è definido a ogni meso | e la debia aver in fine che da vivi sol. xx per mese l. j^a sol. 0

Item spese per definicion del consiglio y quali io dey a ser Anto- | nio de Biel per uno nolo de cavalo el qual fo man- | dado luy e Simion a Maran e in altri logo l. ij sol. 0

Item per spese per lor e per li cavali l. iiiij^{or} sol. 9

Item spese per definicion y quali io dey a Simion per nolo del cavalo | che el deto se andà in brayda cum ser Antonio l. ij sol. 0

< Item spese per definicion del consiglio y quali forin dade a | el Bra[n]cho che io comperay uno star de formento per l-amor de Dio l. iiij^{or} sol. iiij^{or} >

Item spendey per definicion del consiglio y quali io dey a m.o Zuan | Marin e al so compagno i quali si aremodarin uno destro | in la casa de dona Margaret l. v sol. 0

Item spendey per toler una copia dele pacte dotali che fo | dela muglir de Paulozo la qual aveva ser Girardo l. 0 sol. xiiij^{or}

S. l. xxv sol. 9 p. viij | S. mar. iij sol. xxxiiij^{or} 3

ⁱ vergato sul margine sinistro

c. 41v

Spesa comuna

Nota ch-el | deto si li avè | a inprestoⁱ

Item spese per definicion del consiglio che io dey a Marcho | marido chi fo de Marta ad inpresto l. j^a sol. 0

Item spendey per definicion del consiglio che io comperay formento | st. j^o el qual fo dado a Nicholò Brancho de Calabria per l-a- | mor de Dio l. iiij^{or} sol. iiij^{or}

Item spendey per definicion del consiglio che io dey al Uerzo de | Feraza per l-amor de Dio l. j^a sol. 0

Notaⁱⁱ

Item spese per definicion del consiglio y quali forin inprestadi ala muglir | che fo de m.o Truso de Borgo de Ponte l. viij sol. 0

Adie iiij^{or} de | aprileⁱⁱⁱ

Item spese che io dey ala < muglir > brut de Martin Nasiç i quali | ela le debia spender per la sosera e si è defenido | che ogni mesi si ge sia dado l. j^a sol. 0

Item spese per definicion del consiglio y quali io dey a m.o | Nichulò del Seat pelizar i quali ge doveva dar | Toni Fulzito soto la sua cameraria per lataruli | miar uno e per chioldi sol. vij l. ij sol. 0

Item spese per definicion che io pagay el pano | che fo facto la vesta ala muglir che fo | de Pauli de Zuan Leon < e per la cusidura montà | tuto > l. vj sol. vj

Item spese per definicion che io pagay la spesa al mulinar | deli mulini dela fradaglia quando el portà la prima | paga l. j^a sol. vj

Item spese per definicion che io pagay a ser Nani de Pisa e a | Simion per do
cavali e le spese quando eli forino a | Udine quando fo dada la sentencia contra ser
Vorlì l. ij sol. ij
S. mar. iij sol. lvij

ⁱ vergato sul margine sinistro

ⁱⁱ vergato sul margine sinistro

ⁱⁱⁱ vergato sul margine sinistro

c. 42r

Spesa comuna

Item spese per definicion del consiglio y quali io dey a ser Zuan | dela stazon per
uno altarulo el qual ello lo fe conseg[n]ar | sol. lvij e per uno quaderno ch-el fese
che se scrive la | deffinicion sol. xl e per muzuli che tolse el vechio | cameraro per
le prucisioni sol. viij^{or} l. v sol. vij

Item spese che io dey ad aqueli che portarin el vino in Gri- | ons quando la
fradaglia ven de sancta Maria del Zorno sol. iij^{or}

Item spendey che io dey a m.o Zuan del Seat e a m.o F[r]an- | zescho Terin
quando fo patizado che eli andaseno a | conzar li mulini per li chiavo sol. ij

Item spendey che io conperay forment pex. xj y quali io | fese far in pan quando la
fradaglia ven de | sancto Leonardo el qual me costà sol. xvij^{or} el pex. l. x e sol. 9

Item spendey a Udini per la colazione e per le spese deli | cavali ad aqueli che
andarino a Udini per la costion | contra ser Vorlì sol. vij

Item per nolo del cavalo che cavalchà ser Antonio de Ugelmino | e de Culau de
Remanzàs e de Simion sol. per uno cavalo sol. xij

Per lo mulinⁱ

Item spendey per pan che fo dado ali maestri che anda- | reno a conzar le mulini
sol. l

Item per formayo salat l. iij sol. viij^{or}

Item per carne de porcho l. iij^{or} onz. iij^{or} a dar iij la l. sol. xv

Item per chiolde che de j^o pizul sol. iij^{or} e de do pizul | sol. vij e per chiavilis e de
choldi de vj picul sol. vij sol. xvij^{or}

Item spendey che io dey a Zenon Traficho el qual | fo mandado là zuso deli mulini
sol. xxxvij

< S. mar. iij sol. ij > S. mar. ij fort. iij sol. xxxij

c. 42v

Spese comuni

Item spendey y quali io dey a ser Denel de Mian per uni | spese le quali el deto Denel le fese per uni ceteri | ficti ch-el doveva voler in lo nadar in le zeduli sol. xij

Item spendey y quali io dey a ser Girardo Mocato per j^o con- | seglio ch-el dè per la costion de ser Vorlì per una casa sol. viij

Item spendey che io dey a Iacum de Gaiano per una caran- | da che fo tagliada a sancto Foriano sol. vj

Adie de mazoⁱ

Item spendey che io dey ala brut de Martin Nasiç | y quali ela debia spender per la sosera e si | è definido che ogni mesi si ge sia dato sol. xx

Item spendey che io conperay formento per la prucision | del Corpus Domini st. j^o ÷ a sol. xviii^{or} el pex. l. viij sol. xj

Item spendey che avè m.o Iop sartor y quali elo li dey | per la custion contra ser Vorlì a ser Girardo sol. v

Item spendey che io dey a ser Nichulau de Tulmezo | el qual tirà fora la carta dela afitaçion deli | mulini de Sancto Canziano l. j^a sol. 0

Item spendey che io manday e ly candaleri a sancto Stieffin | quando fo facto l- oficio del Curnitin l. 0 sol. j^o

Item spendey ad aquele che se spoiarin in | la procesion del Corpus Domini l. vj sol. xij

Item spendey che avè ser Francescho de Miutinìs el qual | çerchà in le note de ser Niculau de Borgo di | Sancto Pieri uno testamento dele case de Lavri | Dopli e per una carta de uno debito contra | el taschiar l. iij sol. iii^{or}

S. mar. ij ÷ e sol. xxxviii^{or}

c. 43r

Spese comuni

Spesa per li | muliniⁱ

Item spendey che avè m.o Zuan del Seat el qual lavo- | rà là zuso deli mulini de Sancto Canziano per | quatro dis a sol. xx per di l. iii^{or} sol. 0

Item spendey che avè m.o Francescho Terin che à lavorato ali | mulini quatro dis a sol. xx per di l. iii^{or} sol. 0

Item spendey i quali forin spendudi per spese e per el zopo | e per carie per ovri l.
iij sol. viiij^{or}

Spesa per la | casa che sta | Zuan dela | Cimulinaⁱⁱ

Item spendey che avè m.o Francescho Terin ch-el lavorà in la casa | che sta Zuan
dela Cimulina per iij^{or} dis l. iij^{or} sol. 0

Item spendey per lataruli cc tarzaruli c^o latis cc^o l l. 4 sol. 4

Item spendey per c^o lxxxiiij copi e per menarli l. ij sol. vj

Item spendey per v^c cento copi per la casa che sta | Zuan dela Cimulina in borgo
de Sancto Domeni | a sol. xxviiij el c^o l. vij sol. 0

Item per farli menar l. 0 sol. viij

Item per lataruli numero c^oc^o tarcazuli numero c^oc^o | e latis numero c^oc^o l. ij sol. ij

Item spendey che avè el manual per iij dis che lavorà l. ij sol. ij

Item spendey che avè m.o Zuan del Seat ch-el portà là zuso | dele mulini chiolde
de uno pizul numero c^o de doy | numero c^o chiavellis l. iij ÷ l. j^a sol. vij

Spesa per li muliniⁱⁱⁱ

Item spendey che avè Zenon Trafigo el qual menà | una torto là zuso deli mulini l.
j^a sol. iij^{or}

Item spendey che avè Simion per el nauli del cavalo | e per spese quando el andà a
dar cumiado | a Michilut mulinar l. iij^{or} sol. 0

Item spendey per far conzar la lima dela segia l. 0 sol. vj

Item spendey i quali forin dadi a ser Girardo per | la custion de ser Vorlì per la
parte ch-el co- | [...] ala fradaglia l. ij sol. xiiij^{or}

Item spendey y quali io dey per una percureria | la qual fo facta in persona de m.o
Zuan del | Seat e de Damian contra Michilut mulinar l. 0 sol. xvj

Adie de | zugnio^{iv}

Item spendey che io dey ala brut de Martin | Nasiç y quali ela debia spender per la
sosera | e si è definido che ogni mese ge sia dato l. j^a sol. v

S. mar. v ÷ sol. xviiij^{or}

ⁱ vergato sul margine sinistro

ⁱⁱ vergato sul margine sinistro

ⁱⁱⁱ vergato sul margine sinistro

^{iv} vergato sul margine sinistro

c. 43v

Item spendey che io dey a Pieri de Premariàs per el | ficto de una casa in la qual sta la muglir | che fo de Pauli de Zuan Leon l. iiij^{or} sol. x

Nota per lu mulinⁱ

Item spendey che io dey a m.o Zuan del Seat per una torta | de mulin la qual fo mesa in li mulini l. vj sol. 0

Item per la sua fatiga che elo la mise in ovra l. j^a sol. iiij^{or}

Item spendey che io dey al nevot de Filip de Ronchis | el qual ello doveva voler dela ereditat | de Pauli de Çuan Pauli Leon < lu qual dedeva | aver > mar. j^a sol. 0

Item spendey che io dey a misser Antonio de Nordis per | la parte ch-el tocava ala fradaglia dele spese | fate per la custion contra ser Vorlì mar. iij mancho sol. iij

Adie de luyoⁱⁱ

Item spendey i quali io dey ala brut de Martin Nasiç | i quale ela li debia spender per susidio dela sosira l. j^a sol. 0

Item spendey i quali io dey ali batadori che baterin x | dis a sol. xiiij^{or} per dî e si fo la biava de Simon sozan l. vij sol. 0

Item spendey per far portar li candaliri per la sepultura | de Culau pistor e dè per lana de Lenuza sol. ij

Item spendey y quali io dey ala Feraza che fo de- | finido che ge fose dado per l-amor de Dio sol. xl

Item spendey per uno centenario de rosonati per far le resoni l. j^a sol. viij

Item spendey che io dey a m.o Conzi favro per xj | maglisⁱⁱⁱ de mulin e per viiij ch-el soferà l. vj sol. xiiij^{or}

< Item spendey per far portar le candeleri ala sepultura | de B[n] lana de Lenuza l. 0 sol. j^o >

Item spendey per far legar le desbotedori l. 0 sol. xvij

S. mar. vij fort. iij sol. xiiij

ⁱ vergato sul margine sinistro

ⁱⁱ vergato sul margine sinistro

ⁱⁱⁱ vergato *maigls*

c. 44r

Spese

Item spendey y quali forin dadi a uno inbasador | el qual fo mandado a misser lu logotenente per | le masari de oltra Lusenzo sol. viij

Item spendey y quali forin dade per la amor de Dio | ala madre dela muglir de Michel Muso l. j^a sol. 0

Item spendey per definicion y quali io dey per l-amor de | Dio a Madalena la Pitinade l. j^a sol. 0

Item spendey che io dey a Simon sozan ed a Zenon | y qual forin mandadi ali mulini per biava | sora el lor caradori l. ij sol. j

Item spendey che io dey ad Antonio de dona Beta | el qual ello notà la carta che fo facto l-acordo | dele case de Zacharia l. 0 sol. 4

Item spendey per definicion che avì lu masar | de oltra Lusenzo per spese l. 0 sol. x

Item spendey per far conzar le vassel per do ovri | e per cherchi e per ligiduris e per pese e per spese fa- | cte a lor l. iij s. v

Item spendey per far conzar uno vasilo che io tolse inpresto de tegnuda | de conxi xvj l. j^o sol. v

Item spendey per definicion che fo dado per l-amor de Dio | ancora ala madre che fo dela muglir de Michel l. j^a sol. 0

Item spendey che io conperay cerchlis de chiaveli a Simon sozan l. j^a sol. x

Item spendey per far dar le candelere per una | sepultura de una monega a Sancta Clara sol. j^o

Per li muliniⁱ

Item spendey per una sfoglia de mulin che io conperay de | Zuan Iuri de Coloret che me costà l. vij

Item spendey per carni che io conperay ali foladori che | folarin la uva dela brayda l. 0 sol. iiij^{or}

S. l. xviiiij^{or} e sol. xvij

ⁱ vergato sul margine sinistro

c. 44v

Spese comune

Item spendey che io dey per definicion a Zusto | bricho ch-el aveva servido ala fradaglia l. 0 sol. xvj

Item spendey per definicion y quali forin dadi | a uno povero per l-amor de Dio l. ij sol. 0

Item spendey per carni che io conperay ali foladori l. 0 sol. v

Item spendey che io dey ali foladori l. j^a sol. iiij^{or}

Per lo mulinⁱ

Item spendey che io dey a m.o Zorzi del Carnutin per | uno torsul e viij conis l. j^a
sol. xviii^{or}

Item spendey che fo definido < che > y quali forin oferti | a una mesa novela l.
iii^{or}

Per lo mulinⁱⁱ

Item spendey per uno cerchli de muelo per li mulini l. iij sol. iii^{or}

Item spendey che io dey ad aquelo che lo portà sol. viij

Item spendey che io dey al Bianco becharo y quali ello deve- | va voler per la
ereditade de Pauli de Zuan Leon l. v sol. 0

Item spendey per doy deschi che io fese far per chiolde e per | la factura del
maistro sol. xlj

Spesa del gustar dela nostra festa per | comandamento delli diputade per lo
consiglio

Item spesi per porcho che io conperay per l. viij

Item avè do che lo portarin ala fradaglia sol. ij

Item avè el maistro che lo conzà sol. viij

Item per peverada onza j^a zaferan sol. j^a uva passa sol. j^o | formayo sol. j^o e questo
fo per lo porcho sol. vj

Item per formadi dolç l. xj onz. iij sol. xlv

Item per l cavi de polami l. xij sol. j^o

Item spese per l. c^oc^o xxx de carne de bo l. xj sol. x

Item spese per pomi sol. vj

Item spendey per incenso sol. iij

Item spendey per onze doy de peverada speze onz. ij za- | feran sazo j^a uva pasa l.
j^a miel l. ij ÷ sonavroⁱⁱⁱ l. ij sol. xxxv

Item spendey per candelle l. j^a sol. iii^{or}

Item per carbon sol. iii^{or}

Item spendey per legni sol. xxviii^{or}

Item spendey per asedo sol. j^o

Item spendey per una pigniata sol. ij

Item spendey per x luganigi e per xij l. de carni de porcho | per far rosti sol. xliii^{or}

Item spendey ali cusinary che cusinarin per la loro fatiga avè sol. xxx

Item spendey per nolo dele scudeli e deli tagleri sol. xxij

S. mar.viij e sol. viiij^{or}

- i vergato sul margine sinistro
- ii vergato sul margine sinistro
- iii sic

c. 45r

Spese comune

Item spendey che io fese far doy fogarole susu la sala per vj brege | a sol. vj l-una e per chiolde sol. iiiij^{or} e per savalon sol. viij | e per la fadiga che lavorà m.o Zuan de Faedis montà l. iij sol. xij

Item per modoni numero lxxx sol. xj

Item spese li quali io ho dado a misser pre Batista per la ereditade | che fo de Pauli de Zuan Leon per uno canpo posto | in Premeriàs dinari xxvj val in sol. xxx pic. iiiij^{or} l. j^a sol. x

Item spendey y quali avè el deto misser pre Batista a | nomi de misser Çuan de Zudio canonigo per la soa | prevenda avè del presente e del pasado l. j^a sol. viij

Item spendey per uno nolo de cavalo lo qual fo mandado | Nani da Pisa a Udine per lo cavalo e per spese sol. xij

Item spendey per far portar le candelieri a sancto | Franzescho per la sepultura dela muglir de | ser Benedeto Bocho sol. j^o

La spesa del officio de m.o Benvegnudo e per la | colacion

Item spendey per le mese e per le vizily l. ij sol. vij

Item spendey per iiiij^{or} par de gallini l. ij sol. x

Item spendey per peverada onza j^a sol. iij

Item spendey per zaferan sol. j^o

Item spendey per lardo sol. ij

Item spendey per formayo dolze e salado sol. vij

Item spendey carne de boy sol. viiij^{or}

Item spendey per uno tortizo cum iiiij^{or} sol. y quali avè culuy | che portà la crose sol. iiiij^{or}

Item spendey per far portar le candelieri per la sepultura dela | madre de ser Antonio de Zan sol. j^o

Item spendey per far portar le candelere ala sepultura dela | madre del contisin sol. j^a

Item spendey per uno cesendeli che avè Piero Schoç sol. v

Item spendey che io dey a Simon sozan el qual me | fe do durazi deli mulini per
resto ch-el de- | veva voler l. v sol. xviii^{or}

Item spendey per definicion y quali forin dadi | a m.o Niculò lanar lu qual dè pano
ali frari | de Sancto Zorzi per l-amor de Dio mar. ij

Item spendey per definicion y quali io dey a Iachum nevot | de ser Philip de
Ronchis y quali elo doveva voler | dela ereditade de Pauli de Zuan Leon e si se |
chiama contento de esser pagado in presenza de | ser Antoni de ser Ugelmin e de
ser Benedet | Boch mar. j^a ÷

S. mar. vj e sol. ij

c. 45v

Spese comune

Item spendey per far portar glu ceris ala | fradaglia de sancta Maria de Candele
sol. ij

Notaⁱ

Item si ho spendudo che io ho dado a Denel de Mian per lo | ficto livello dela casa
de Zuan de Zeneta den. c^o iiij^{or} l. vj sol. j^o p. iiij^{or}

Item si hay spendudo y quali avè m.o Niculau del Seat | per lu resto ch-el inprestà
y denari del confanon l. vj de sol.

Item si hay spendudo tolti a mi Iacomo cameraro | per lo legato che se donà
Margarita de Pi[.]ca l. ij sol. 0

Item si hay spendudo che io fese conzar lu fero del | tiridor che se tira lana l. 0 sol.
iiij

Item si hay spendudo che io dey ali daziari del | vino lu qual fo dado a m.o Anç
bocular l. ij sol. viii^{or}

Item si hay spendudo y quali avè m.o Piero Stochò | per conzar e mudar uni dovi
de desbotedor l. 0 sol. xvj

Item si hay spendudo per xxxviii^{or} maze e per vij | maze de pano per vestì che se
dano per l-a- | mor de Dio l. xlv sol. xvij

Item per la fatura e per tella e per filo che avè | lu maistro che à lavorato le dete
veste | che sono xviii^{or} e sol. xiiij^{or} l-uno l. viii^{or} sol. xvj

Item spendey che avè lu prete e Simon y quali se fese a sancta Maria | de Candele
in la fradaglia li cery sol. xxviiij

Item spendey per definicion delo consiglio y quali io dey a Dorothea | fiola de
Tonia de Niçul e a Martin so marido mar. v | de sol. y quali ge forin inpromese per
la docta che lagà | dona Margareta de Pinzan mar.v
La dota che orde- | nà dona Margareta | de Pinzan 1440 | adie xvij de fevvar | carta
per man de ser Lenardo | de Qualianisⁱ
Item adie xvij de fevvar ho speso che io ho pagado miser lu | guardean de Sancto
Françescho per lo ficto dela fradaglia pagà | al convento sora la casa de Brida e
sora la casa de Durlì Bunìs l. iij sol. v
La dota che lagà | Marchuzo bechar carta | per man de ser Leonardo | de
Qualianisⁱⁱⁱ
Item spendey per definicion delo consiglio y quali io dey a m.o Anç | < a >
bocular e la muglir mar. v de sol. y quali ge forin | inpromesi per la dota che lagà
Marchuzo bechar mar. v
Mar. xviii^{or} sol. liij
Item spendey che avè ser Simion de ser Pauli per iij | naulis de cavali lu qual fo
mandado a Udine | e in spesis factis là l. iij sol. viii^{or}
Item spendey per far impegnar in plusor volte | Çacharia
S. mar. xviii^{or} sol. xxxviii^{or} p. iij^{or}

ⁱ vergato sul margine sinistro

ⁱⁱ tutto vergato sul margine sinistro

ⁱⁱⁱ tutto vergato sul margine sinistro

c. 46r

Spese comune

Item spendey per definicion y quali avè Martin de Carnalis | ch-el deveva voler
dela ereditade de Pauli de Zuan Leon l. iij

Item spendey per spesis factis a uni che forin a Udin l. j^a sol. iij^{or}

Item spendey per figi e manchile ad aqueli che fa- | zerin la raxon l. 0 sol. viii^{or}

Item spendey che io dey a Piero Stochò per la moneanza l. j^a sol. iij^{or}

Item spendey per uno bochalo sol. ij ÷

cc. 46v-47

bianche